

草加市指南

B-5-2 学习日语

日本語学習

目 录 項目一覽

A-1	入国時の手続	入国時の手続き
A-2	外国人登記	住民登録
A-3	戸籍制度	戸籍制度
A-4	印章登記	印鑑登録について
B-1-1	住房	住宅
B-1-2	搬家和街道会	引越しと町会
B-1-3	生活基本设施	生活インフラ
B-1-4	垃圾的处理	ごみの出し方
B-2-1	关于健康保险	健康保険について
B-2-2	关于护理保险制度	介護保険制度について
B-3	关于结婚	結婚するには
B-4-1	从妊娠到生产	妊娠から出産
B-4-2	孩子的健康	子供の健康
B-4-3	育儿	子育て
B-5-1	教育	教育
B-5-2 学习日语		
B-6	日本的税金	日本語学習
B-7	在日本工作	日本の税金
B-8	国民年金和厚生年金	日本で働く
B-9-1	驾驶证	国民年金と厚生年金
B-9-2	拥有汽车和摩托车	運転免許
B-9-3	骑自行车	自動車・バイクを所有する
B-10	兴趣爱好	自転車にのる
B-11-1	紧急时应采取的措施	楽しむ・学ぶ
B-11-2	防备自然灾害	緊急のときの対応
C-1	市内的文化运动设施	自然災害に備えて
C-2	咨询处	草加市内の文化・運動施設
		困ったときの相談窓口

这本《草加市指南》用各国语言，为您介绍了有关日语、日本的生活习惯以及各种规定等内容。此书按内容分章，您可根据您的需要来选择阅读。在市役所（市民课、国际问询角）可拿到此小册子。另外，您也可以向各公共设施的服务窗口索要。

我们衷心祝愿此小册子能帮助大家在草加安居乐业，愉快生活。

ガイドブック草加は日本語や日本での暮らし方や決まりなどを、各国語で説明したものです。テーマごとに1シートとなっています。必要なシートを選んで使ってください。市役所（市民課、国際相談コーナー）、各サービスセンターにおいてあります。

また、各公共施設窓口に頼んで取り寄せることもできます。草加が皆さんにとって住みよいまちとなるよう役立ててください。

「国際相談コーナー」由志愿者为您提供信息和咨询。

国際相談コーナー

ボランティアスタッフが情報を提供したり、相談にのります。

電話.: 922-2970(直通)

ファックス: 927-4955

E-mail: soka-kokusai@juno.ocn.ne.jp

月・水・金 午前9時～午後5時

市役所西棟2階エレベーター前

市役所2楼电梯前

(国際相談コーナーは草加市の事業補助により、市民の立場で「NPO Living in Japan」が運営しています。)

编制: 草加市 协助: 草加市国际问询角

作成: 草加市 協力: 草加市国際相談コーナー

(平成25年12月作成)

* このシリーズはやさしい日本語で書かれています。

* 草加市にお住いの方の情報です。

B-5-2 学习日语

想学习日语的话，可进日语学校也可去市内志愿者主办的日语教室。

1. 在市内学习日语

可根据自己的情况选择地点、时间适合自己的教室。

※日语教室的一览表可到国际问询角索取。

2. 日语能力考试

①在日本国内有日本国际教育支援协会（JEES）主办的外国人日本語能力水平测试。

有 N1 至 N5 的 5 级。

②合格者发给认定书。此认定书对在日本考大学、申请专科学校或到日本企业就职很有帮助。

③考试时间

- 每年举行 2 次。（N1、2、3 在 7 月，N4、5 在 12 月）
- 在 3 个月前，要向日本国际教育支援协会（JEES）用挂号信方式邮去
考试申请书。申请书和考试指南可在各大书店买到。

※详情请向日本国际教育支援协会（JEES）咨询。

日语能力测试受理中心 电话 03-6686-2974

*在日语能力测试的网页可以阅览英语和中文的信息。

URL : <http://www.jlpt.jp/index.html>

B-5-2 日本語学習

日本語を学ぶには、専門的な学校に通うほかに市内にもボランティアによる日本語教室があります。

1. 市内で日本語を学ぶには

場所、曜日、時間など自分の都合に合わせて通うことができます。

*一覧表は、国際相談コーナーにあります。

《問い合わせ先》 国際相談コーナー 電話 922-2970 月・水・金

2. 日本語能力試験

①日本国内では、日本国際教育支援協会（JEES）が、日本語を母語としない人を対象に日本語能力のレベルを測り、認定する支援を実施しています。N1 から N5 レベルまであります。

②合格すると認定書が発行されます。この認定書があると、日本の大学を受験したり、専門学校に入学の申し込みをするときや、日本の企業に就職するときに役に立ちます。

③試験時期

- 1年に2回（7月と12月）行われます。
- それぞれ3か月くらい前に、願書を日本国際教育支援協会（JEES）へ郵便書留で送ります。願書と受験案内は、大きな書店で買うことができます。

*詳しいことは、財団法人日本国際教育支援協会（JEES）にお問い合わせください。

日本語能力試験受付センター 電話 03-6686-2974

*日本語能力試験HPから英語と中国語で情報が見られます。

URL : <http://www.jlpt.jp/index.html>